

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 28 (1910)
Heft: 39

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 09.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6
2^{te} Semester . . . 3
Ausland: Zuschlag des Porto
Es kann nur bei der Post
abbonniert werden
Preis einzelner Nummern 15 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6
2^e semestre . . . 3
Etranger: Plus frais de port
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux
Prix du numéro 15 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

Redaktion und Administration
im Eidgenössischen Handelsdepartement

Rédaction et Administration
au Département fédéral du commerce

Paraît 1 à 2 fois par jour
les dimanches et jours de fête exceptés

Annoncen-Regie: **HAASENSTEIN & VOGLER**

Insertionspreis: 25 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (für das Ausland 35 Cts.)

Régie des annonces: **HAASENSTEIN & VOGLER**

Prix d'insertion: 25 cts. la ligne (pour l'étranger 35 cts.)

Diese Nummer umfasst acht Seiten — Ce numéro renferme huit pages

Inhalt — Sommaire

Rechtsdomizil (Domicile juridique). — Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Kraftloserklärung einer Handelsanweisungskarte. — Bilan d'une compagnie d'assurance (Bilanz einer Versicherungsgesellschaft). — Wochenausweise verschiedener Notenbanken. — Situations hebdomadaires de diverses banques d'émission. — Cubanische Zölle. — Französische Zolltarifrevision. — Révision du tarif douanier français. — Briefe mit sog. Fensteradressen. — Lettres avec adresse sous papier transparent. — Versicherung gegen Streiks. — Schweizerischer Arbeitsmarkt. — Baumwolle. — Englands Aussehenhandel. — Aktiengesellschaft Leu & Co. in Zürich.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicile legale.

Allgemeine Spiegelglas-Versicherungs-Gesellschaft, alte Mannheimer in Berlin.

Das Rechtsdomizil für den Kanton Aargau ist Herrn A. Wirz in Aarau entzogen und an dessen Stelle Herr Adolf Hürlimann - Hangartner, im Zelgli 1631, in Aarau, ernannt worden. (D. 17).
Basel, den 12. Februar 1910.

Allgemeine Spiegelglas-Versicherungs-Gesellschaft, alte Mannheimer.

Der Bevollmächtigte für die Schweiz:
M. O. Ruckhaeberle.

Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.

Konkursöffnungen.

(B.-G. 231 und 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursamt einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.
Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorkaufsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorkaufsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Kt. Zürich Konkursamt Zürich (302^a)
Gemeinschuldnerin: Genossenschaft «Automat», Limmatquai Nr. 22, in Zürich.

Datum der Konkurseröffnung: 29. Januar 1910.
Summarisches Verfahren (Art. 231 des Gesetzes).
Eingabefrist: Bis 3. März 1910.

Ct. de Fribourg Office des faillites de l'arrondissement de la Gruyère, à Bulle (325)

Failli: Fragnière, Jules, entrepreneur, à Bulle.
Date de l'ouverture de la faillite: 11 février 1910.
Première assemblée des créanciers: Mercredi, 2 mars 1910, à 2 heures du jour, à la salle du Tribunal, Château de Bulle.
Délai pour les productions: 21 mars 1910.

Ct. de Fribourg Office des faillites de l'arrondissement de la Veveyse, à Châtel-St-Denis (314)

Failli: Chiller, Henri, à Châtel-St-Denis.
Date de l'ouverture de la faillite: 7 février 1910.
Première assemblée des créanciers: 28 février 1910, à 2 heures du jour, à la salle du Tribunal, Hôtel de Ville de Châtel-St-Denis.
Délai pour les productions: 21 mars 1910.

Ct. de Fribourg Office des faillites de l'arrondissement de la Broye à Estavayer (332)

Failli: Fivaz, Jean, meunier, à Bussy.
Date de l'ouverture de la faillite: 22 janvier 1910.
Première assemblée des créanciers: 17 février 1910, à 2 heures du jour, à l'office des faillites d'Estavayer.
Délai pour les productions: 28 février 1910.

Ct. de Vaud Office des faillites de Montreux (315)

Failli: Fabris, Pierre, pâtes alimentaires, à Montreux.
Date de l'ouverture de la faillite: 5 février 1910.
Première assemblée des créanciers: Lundi, 21 février 1910, à 11 heures du jour, en Maison-de-Ville, aux Planches-Montreux.
Délai pour les productions: 16 mars 1910.

Kollokationsplan. — Etat de collocation.

(B.-G. 249 u. 250.)

(L. P. 249 et 250.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge, qui a prononcé la faillite.

Kt. Zug Konkursamt Zug (317)

Gemeinschuldner: Dicht, Venerand, Baugeschäft, in Zug.
Anfechtungsfrist: Bis und mit 26. Februar 1910.

Ct. de Fribourg Office des faillites de l'arrondissement de la Gruyère (323/324) à Bulle

Failli: Enkerli, Gustave, boucher, à Bulle.
Medier-Jonneret, Fridolin, négociant, à Bulle.
Délai pour intenter l'action en opposition: 3 mars 1910.

Kt. Freiburg Konkursamt des Sebezirks in Murten (329/330)

Gemeinschuldner: Monney, Casimir, Sattler, in Curlin.
Kaufmann, Joseph, Bahnhofhotel, in Kerzers.
Anfechtungsfrist: Bis 1. März 1910.

Ct. de Vaud Office des faillites de Lausanne (338)

Failli: Marelli, Etienne, ci-devant négociant, rue des deux Marchés, à Lausanne.
Délai pour intenter l'action en opposition: 26 février 1910.

Abänderung des Kollokationsplanes. — Rectification de l'état de collocation.

(B.-G. 251.)

(L. P. 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Ct. de Berne Office des faillites de Courtelary (335)

Failli: Friedrich, Nicolas, aubergiste, ci-devant à la Clef, près de St-Imier.
Délai pour intenter l'action en opposition: 1^{er} mars 1910.

Ct. de Genève Office des faillites de Genève (331)

Failli: Mehl, Hermann, fabricant de produits chimiques, à Carouge.
Délai pour intenter l'action en opposition: 26 février 1910.

Einstellung des Konkursverfahrens. — Suspension de la liquidation.

(B.-G. 230.)

(L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée sante par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Kt. Zürich Konkursamt Wülflingen in Winterthur (300^a)

Gemeinschuldnerin: Frau Blöchliger-Zaugg, Marie, in Wülflingen (gewesene Inhaberin der Firma M. Blöchliger-Zaugg).
Datum der Konkurseröffnung: 31. Januar 1910.
Datum der Einstellungsverfügung: 10. Februar 1910, mangels Aktivität.
Einspruchsfrist: Bis 22. Februar 1910.

Schluss des Konkursverfahrens. — Clôture de la faillite
(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Kt. Bern Konkursamt Bern-Stadt (318)

Gemeinschuldner: Gfeller, Christian, Christians, sel., von Röthenbach, geb. 1877, Milch-, Butter- und Käsehandlung, Schauplatzgasse 15, in Bern.
Datum des Schlusses: 8. Februar 1910.

Ct. de Fribourg Office des faillites de l'arrondissement de la Gruyère, à Bulle (328)

Failli: Falconnet, Joseph, boulanger, à Broc.
Date de la clôture: 14 février 1910.

Ct. de Fribourg District de Fribourg (320)

Faillie: Société en nom collectif Fasel-Dougoud et Cie., à Fribourg.
Date de la clôture: 11 février 1910.

Au nom de la commission de liquidation: G. Gottrau, avocat.

Ct. de Vaud Office des faillites de l'arrondissement de Moudon (366)

Failli: Héritier, Jules, décédé caletier, à Thierrens.
Date de la clôture: 8 février 1910.

Widerruf des Konkurses. — Révocation de la faillite.

(B.-G. 195 u. 317.)

(L. P. 195 et 317.)

Kt. Luzern Konkursamt Rothenburg in Eschenbach (393)

Gemeinschuldner: Lustenberger, Otto, Käsereiartikel, in Eschenbach.

Datum des Widerrotes: 5. Februar 1910 (zufolge Bestätigung des Nachlassvertrages vom 25. Januar 1910).

Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.
(B.-G. 257.)

Kt. Appenzell A.-Rh. Konkursamt Vorderland in Lutznberg (322)

II. Konkursrechtliche Liegenschafts-Steigerungen.

Gemeinschuldner: Schenk, Friedr. Jac., zum Scheidweg, in Rehetobel.

Ort, Tag und Stunde der Versteigerung: Mittwoch, den 16. März 1910, nachmittags 2 Uhr, im Gasthaus zum Scheidweg, in Rehetobel.

Steigerungsobjekte: 1) Liegenschaft Nr. 278 am Ausserkaim, in Rehetobel. 2) Liegenschaft Nr. 279 am Ausserkaim, in Rehetobel. 3) Liegenschaft Nr. 281 auf Langenegg, in Rehetobel.

Das höchste Angebot am ersten Steigerung betrug für Liegenschaft Nr. 279 Fr. 8100, während auf Nr. 278 und 281 kein Angebot erfolgte.

Die Steigerungsbedingungen sind beim Konkursamt Vorderland, in Lutznberg, aufgelegt.

Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati.

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe.
(B.-G. 216—217 u. 310.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers.
(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldner ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Überlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Kt. Zürich Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung (321*)

Schuldnerin: Firma A. Reichen, Konfektion für Herren und Knaben, Niederdorfstrasse 38, in Zürich.

Datum der Bewilligung der Stundung: 11. Februar 1910.

Sachwalter: Dr. Max Kolb, Rechtsanwalt, in Zürich I.

Eingabefrist: Bis 8. März 1910 beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Dienstag, den 29. März 1910, nachmittags 4 Uhr, im Restaurant Schneebeli, Limmatquai 16, in Zürich I.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 19. März 1910 an im Bureau des Sachwalters, Limmatquai 22, in Zürich I.

Ct. de Fribourg. *Président du tribunal de l'arrondissement du Lac* (319)

Débitur: Petitpierre, Hugo, architecte et entrepreneur, à Morat.

Date du jugement accordant le sursis: 11 février 1910.

Commissaire au sursis concordataire: Le Préposé aux faillites.

Délai pour les productions: 8 mars 1910.

Assemblée des créanciers: 30 mars 1910, à 10 heures du jour, salle du tribunal, à Morat.

Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 19 mars 1910.

Kt. Graubünden *Nachlassbehörde des Kreises V. Dörfer* (337)

Schuldnerin: Firma Gebrüder Walchli & Co., Maschinenfabrik, in Landquart-Fabrike.

Datum der Bewilligung der Stundung: 10. Februar 1910.

Sachwalter: Pet. Fl. Gadiant, Betreibungs- und Konkursbeamter, in Trimmis.

Eingabefrist: Bis zum 10. März 1910 schriftlich und belegt beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Dienstag, den 29. März 1910, nachmittags 2 1/2 Uhr, im Hotel Landquart, in Landquart.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 19. März 1910 an beim Sachwalter.

Verhandlung über den Nachlassvertrag. — Délibération sur l'homologation de concordat.
(B.-G. 304.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Ct. de Genève. *Tribunal de première instance de Genève* (336)

Débiteurs: Georges Fox & Co., 49, Rue du Rhône, à Genève.

Jour, heure et lieu de l'audience: 23 février 1910, à 9 heures, à Genève, au Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, 2^e cour, 1^{er} étage, salle A.

Bestätigung des Nachlassvertrages. — Homologation du concordat.
(B.-G. 308.)

Ct. de Fribourg *Président du tribunal de Bulle* (226/27)

Débiteurs: Chabrier et Delacombar, limonadiers, à Bulle.

Fragnière, Alfred, feu Pierre, précédemment à Bonlangen, à Vauderens, actuellement à Avry-devant-Pont.

Date de l'homologation: 14 février 1910.

Ct. de Neuchâtel *Tribunal cantonal* (334)

Débiteurs: Hirsch frères, aux Éléphants Comptoir Franco-Belge, Société en nom collectif à La Chaux-de-Fonds, rue Léopold Robert, n° 12.

Administrateur: Henri Hoffmann, préposé à l'office des faillites, à La Chaux-de-Fonds.

Date de l'homologation: 8 février 1910.

Handelsregister. — Registro di commercio. Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registro principale. I. Registro principale

Bern — Berne — Berna

Berichtigung. Die am 16. November 1908 von Amtswegen eingetragene Firma mit Sitz in Bern heisst nicht «Clemente Goldoni» (S. H. A. B. Nr. 288 vom 19. November 1908, pag. 4977), sondern Clemente Goldoni. Der Name des Inhabers ist Goldoni.

1910. 14. Februar. Die unter der Firma Bloesch, Jordi & Co in Bern eingetragene Kommanditgesellschaft (S. H. A. B. Nr. 253 vom 9. Oktober 1909, pag. 1706) ist infolge Hinschiedes der einen Gesellschafterin, Anna Elisabeth Bloesch, geb. Lichtenhahn, erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Kommanditgesellschaft Jordi & Co.

14. Februar. Emil Jordi, Notar, von Goldswil und Bern, und Adolf Guggis, von Eschenz (Kt. Thurgau), beide wohnhaft in Bern, haben unter der Firma Jordi & Co mit Sitz in Bern eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche mit der Eintragung ins Handelsregister beginnt und Aktiven und Passiven der erloschenen Kommanditgesellschaft «Bloesch, Jordi & Co» übernimmt. Emil Jordi, Notar, ist unbeschränkt haftender Gesellschafter; Adolf Guggis ist Kommanditär mit dem Betrage von Fr. 5000 (fünftausend Franken) und erhält zugleich die Prokura. Natur des Geschäftes: Notariats- und Sachwalterbureau. Geschäftslokal: Münsterplatz Nr. 12.

14. Februar. Inhaber der Firma C. Züscher in Bern ist Hypolit Constantin Züscher, von Basel, wohnhaft in Bern, Natur des Geschäftes: Agentur und Expedition des allgemeinen Wegweisers, Haldenweg 1, vom 1. Mai 1910 an dem Murfeldweg 69.

14. Februar. Der Verein Bürgerturnverein Bern mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 40 vom 8. Februar 1909, pag. 273, und dortige Verweisungen) hat in der Vereinsversammlung vom 16. Januar 1910 am Platze der ausgetretenen Albert Widmer, als Präsident, Walter Vogel, als Vizepräsident, Gottfried Kummer, Fritz Widmer und Otto Ritzert, als Sekretäre, seinen Vorstand neu bestellt und gewählt: Als Präsident: Walter Vogel, von Kolliken; als Vizepräsident: Emil Heizmann, von Schaffhausen; als Sekretäre: Fritz Kuenzi, von Jäberg; Emil Blatt, von Ochlenberg, und Carl Weber, von Wohlen (Aargau); alle in Bern wohnhaft.

14. Februar. Die Firma F. Genoud & Co in Lausanne, eingetragen im Handelsregister des Kantons Waadt am 27. April 1901 und publiziert im Schweiz. Handelsamtsblatt vom 1. Mai 1901, hat anfangs Februar 1910 in Bern unter derselben Benennung eine Zweigniederlassung errichtet. Zur Vertretung der Zweigniederlassung sind der unbeschränkt haftende Gesellschafter F. Genoud in Lausanne und der Kommanditär P. Landry als Prokurist befugt. Natur des Geschäftes: Tapeten, Linoleum und Wachstücher-Speichergasse 12.

14. Februar. Der Inhaber der Firma E. Krähenbühl in Bern (S. H. A. B. Nr. 48 vom 27. Februar 1908, pag. 322) hat sein Geschäftslokal vom Holzkofenweg 1 in das Storchengässchen Nr. 6 verlegt.

Bureau Burgdorf

14. Februar. Die Käsereigesellschaft Aefligen, in Aefligen (S. H. A. B. Nr. 340 vom 19. September 1902, pag. 1157) hat in den Hauptversammlungen vom 19. April 1907 und 22. März 1909 ihren Vorstand neu bestellt, wie folgt: Als Präsident: Rudolf Rätz, von Rüppoldsried, in Aefligen (am Platze des Johann Aebi); als Vizepräsident: Johann Arnold, von Walkringen, in Aefligen (am Platze des Jakob Glauser); als Kassier: Jakob Bütikofer, in Aefligen, bisheriger; als Sekretär: Adolf Lehner, von Rüdtligen, in Rüdtligen (am Platze des Jakob Stalder).

Bureau de Courtelary

14. Februar. La Société anonyme de l'Agence de publicité Haasenstien & Vogler, succursale de St-Imier, agence de publicité, ayant son siège principal à Genève (F. O. s. du c. du 26 janvier 1891, n° 16, page 61, et publications ultérieures), a conféré la signature sociale à Arthur Schaecktelin, de Renan, domicilié à Fribourg, pour la succursale de St-Imier.

Bureau Frutigen

12. Februar. Die Firma G. Burger, Betrieb der Wirtschaf zu Bütschegg und Geschäfts- und Versicherungsbureau, in Adelboden (S. H. A. B. Nr. 142 vom 4. Juni 1907, pag. 994), wird infolge Konkurses des Inhabers von Amtswegen gestrichen.

Uri — Uri — Uri

1910. 14. Februar. Die Gemeindeversammlung Göschenen hat am 11. November 1909 den Verwaltungsrat des Elektrizitätswerkes Göschenen (S. H. A. B. Nr. 157 vom 22. Juni 1909, pag. 1126) neu gewählt und bezeichnet als Präsident: Alt Landrat Anton Imhof; Vizepräsident: Landrat Josef Senn; Aktuar: Lehrer Zeno von Euw. Präsident oder Vizepräsident führen mit dem Aktuar die rechtsverbindliche Unterschrift.

14. Februar. Unter der Firma Elektrizitätswerk Usen in Hospental betreibt die Korporation Usen eine elektrische Anlage, gestützt auf die vom Landrat des Kantons Uri am 26. April und 26. Mai 1902 erteilte Konzession, zu dem Zwecke, die Gemeinden Andermatt und Hospental mit elektrischer Energie für Licht und Kraft zu versorgen. Ein besonderes Betriebskapital ist dem Werke nicht zugeschieden; für die Verbindlichkeiten desselben haftet das Vermögen der Korporation Usen. Zur Leitung des Geschäftes besteht gemäss Reglement vom 20. Mai 1904 ein Verwaltungsrat von fünf Mitgliedern, welche auf zweijährige Amtsdauer vom Korporationsrat Usen gewählt werden. Die Vertretung des Werkes nach aussen steht dem Verwaltungsrat zu, und dessen Präsident führt in Einzelzeichnung die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident des Verwaltungsrates ist Regierungsrat Tobias Furrer, von und in Hospental.

Glarus — Glaris — Glarona

1910. 14. Februar. Viehzuchtgenossenschaft des Unterlandes in Niederurnen (S. H. A. B. Nr. 33 vom 8. Februar 1907, pag. 226). Der Vorstand besteht nunmehr aus folgenden Personen: Fridolin Zindel, in Oberurnen, Präsident; Samuel Stüssi, in Ziegelbrücke, Vizepräsident; Ulrich Rhyner, in Niederurnen, Aktuar; Gottfried Lattmann, in Bitten, Kassier; Jakob Leuzinger, in Mollis, Beisitzer. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft führen der Präsident, der Vizepräsident und der Aktuar durch kollektive Zeichnung je zu zweien.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau d'Estavayer

1909. 20 décembre. Sous la dénomination Syndicat pour l'élevage du bétail bovin de la commune de Ménières, il s'est fondé, à Ménières, une association ayant pour but de favoriser en commun l'élevage du bétail bovin, dans la même couleur et de travailler, par tous les moyens possibles, à l'amélioration et au maintien de la pureté de la race. L'association a son siège à Ménières. Les statuts sont du 9 novembre 1902. La durée de la société est d'au moins cinq ans pour la première période; à partir de là, la durée peut être rendue illimitée par simple décision de l'assemblée générale des sociétaires. Tous les propriétaires de bétail habitant les territoires de Ménières et Vesin peuvent, sur leur demande, être admis comme membres du syndicat en adhérant par leur signature aux statuts. On cesse de faire partie de la société: a. Par la sortie volontaire; b. par la faillite; c. par l'exclusion prononcée par l'assemblée générale.

rale. La sortie volontaire ne peut avoir lieu que pour la fin d'une année comptable, et moyennant un avertissement préalable de trois mois. La caisse de la société est alimentée par les cotisations annuelles des sociétaires fixées à deux francs par les subsides éventuels qui pourraient être accordés par l'état à la société et s'il y a lieu, par le produit des primes et des salaires. Les organes de la société sont: a. L'assemblée générale des sociétaires; b. le comité. Le président et le secrétaire du comité ont ensemble la signature sociale; ils représentent et engagent la société vis-à-vis des tiers par leur signature collective. Le comité est composé comme suit: Président: Elói Moret, à Mènières; vice-président: Marc Pochon, à Vesin; autres membres: Jules Moret; Paul Corninboeuf, à Mènières, et Amédée Mändly, à Vesin; secrétaire-caissier: Joseph Thierrin, à Mènières.

1910. 12 février. La raison Justine Bourqui à Estavayer (F. o. s. du c. du 24 mars 1902, n° 146, page 461, et du 8 avril 1902, n° 136, page 541), a retranché de son commerce «débit de vin à l'emporter».

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Kriegstetten

1910. 14. Februar. Die Käsereigenossenschaft Recherswil in Recherswil (S. H. A. B. Nr. 72 vom 23. Februar 1904, pag. 285) hat in ihrer Generalversammlung vom 30. Januar 1910 den Vorstand neu bestellt und gewählt: Als Präsident: Adolf Jäggi; Aktuar: Adolf Schwaller; Kassier: Edmund Kaufmann; Beisitzer: Adolf Stuber und Albert Jäggi, alle Landwirte von und in Recherswil. Präsident, Aktuar und Kassier führen je kollektiv zu zweien die rechtsverbindliche Unterschrift der Genossenschaft.

Bureau Olten

14. Februar. Die Genossenschaft unter der Firma Landwirtschaftliche Genossenschaft Gretzenbach, Däniken und Umgebung in Gretzenbach (S. H. A. B. Nr. 32 vom 7. Februar 1907, pag. 218) hat an Stelle des Otto Schenker zum Vizepräsidenten und Kassier gewählt: Johann Morach, in Däniken.

Appenzel A.-Rh. — Appenzel-Rh. ext. — Appenzello est.

1910. 14. Februar. Die Firma A. Zücher, Kettenstickerie, in Teufen (S. H. A. B. Nr. 52 vom 23. Februar 1897, pag. 209), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

14. Februar. Die bisherige Kollektivgesellschaft unter der Firma Familie Thörig, mechanische Ausschniderei, in Herisau (S. H. A. B. Nr. 488 vom 14. Dezember 1905, pag. 1950), hat sich zufolge Austrittes zweier Teilhaber aufgelöst. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Firma «Familie Thörig» in Herisau.

14. Februar. Ernst Thörig und Bertha Thörig, beide von und in Herisau, haben unter der Firma Familie Thörig, in Herisau eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1910 begonnen und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Familie Thörig» in Herisau übernommen hat. Natur des Geschäftes: Mechanische Ausschniderei. Geschäftslokal: Kasernenstrasse 33.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Zofingen

1910. 12. Februar. Die Genossenschaft unter der Firma Landw. Genossenschaft Leerau in Moosleerau (S. H. A. B. Nr. 298 vom 1. Dezember 1908, pag. 2043), hat ihren Vorstand wie folgt bestellt: Präsident ist Arnold Schaffner, von und in Moosleerau; Vizepräsident ist Fritz Hunziker, von und in Kirchleerau; Aktuar ist Otto Eichenberger, von Beinwil, in Moosleerau; Verwalter ist Rudolf Schädelin, von und in Moosleerau; Beisitzer ist Samuel Hunziker, von und in Kirchleerau.

12. Februar. Der Verein unter dem Namen Musikgesellschaft Murgenthal in Murgenthal (S. H. A. B. Nr. 129 vom 25. Mai 1909, pag. 923) hat seine Vertreter wie folgt bestellt: Präsident ist Hermann Plüss; Aktuar ist Gottfried Plüss; beide von und in Murgenthal.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Locarno

1910. 12. febbraio. La ditta Elvezio Guesà, in Gordola (F. u. s. di c. del 20 maggio 1898, n° 152, pag. 629), vien cancellata; dietro istanza degli eredi, a motivo del decesso del titolare.

14. febbraio. Proprietario della ditta Pestalozziheim Orselina Anton Wachter, in Orselina, è Antonio Wachter, da Würzburg, Baviera, domiciliato ad Orselina. Genere di commercio: Pensione Pestalozziheim.

Ufficio di Lugano

12. febbraio. Proprietario della ditta Federigo Hess, in Melide, è Federigo Hess, di Federigo, di Huttwil, domiciliato a Melide. Genere di commercio: Vino ed olio.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne

1910. 10. février. L'inscription de la société en nom collectif Bovy et Gabinari, à Lausanne (atelier de serrurerie et de construction en fer) (F. o. s. du c. du 5 février 1910), est modifiée en ce sens que la dite société ne sera engagée vis-à-vis des tiers que par la signature collective des deux associés.

12. février. La maison F. Genoud et Cie., papiers peints, à Lausanne (F. o. s. du c. des 1^{er} mai 1901 et 22 avril 1904), fait inscrire que son genre de commerce actuel est: Papiers peints, linoléums et toiles cirées.

Bureau de Rolle

12. février. Le chef de la maison Charles Held, à Rolle, est Charles, fils de Jean Held, de Rolle, y domicilié. Genre d'affaires: Tonnellerie. Ateliers et bureau: Rue du Nord.

Neuchâtel — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

1910. 10. février. Jules-Fritz Crevoisier a cessé d'être directeur de la société anonyme Fabrique Suisse de boîtes de montres argent, acier et métal, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 12 septembre 1907, n° 228).

Bureau de Neuchâtel

14. février. La maison X. Keller-Gyger, au Louvre, à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 5 avril 1897, n° 204), est radiée ensuite du décès de son chef. L'actif et le passif sont repris par la nouvelle maison «S. Keller-Gyger, au Louvre» inscrite ci-après.

Le chef de la maison S. Keller-Gyger, au Louvre, à Neuchâtel, est Sophie-Rosine, née Gyger, veuve de Xavier Keller, de Oberendingen

(Argovie) et de Neuchâtel, domiciliée à Neuchâtel. Genre de commerce: Tissus, toilerie, nouveautés. Bureaux et magasins: Rue du Seyon. Cette maison reprend l'actif et le passif de la maison «X. Keller-Gyger, au Louvre» radiée.

11. février. Société anonyme de l'agence de publicité Haaseinstein et Vogler, succursale de Neuchâtel (F. o. s. du c. des 29 avril 1903, n° 173, page 690, et 28 novembre 1903, n° 443, page 1770). Auguste Baumgartner, de Sirmach (Thurgovie), ayant renoncé à ses fonctions, sa signature pour la succursale de Neuchâtel, se trouve ainsi éteinte. Elle est conférée dès le 15 février 1910 à Arthur Schaechtelin, de Renan (Berne), domicilié à Fribourg, lequel gèrera, en dehors des succursales de Fribourg et Chaux-de-Fonds, dorénavant aussi celle de Neuchâtel.

Genève — Genève — Genève

1910. 11. février. Antoine-Albert-Louis Falquet, d'origine française, domicilié à Carouge, Edmond-Sylvain Chardon, d'origine française, domicilié à Genève, et Michel Irico, d'origine italienne, domicilié à Plainpalais, ont constitué à Plainpalais, sous la raison sociale Falquet, Chardon et Irico, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} février 1910. Genre d'affaires: Fabrication de lièges agglomérés. Bureaux et usine: 7 et 9 bis, Boulevard Carl Vogt. La société ne sera valablement engagée que par la signature collective de deux des associés.

11. février. La société en nom collectif Belli et Bandelier, à St-Jean (Petit-Saconnex) (F. o. s. du c. du 28 mai 1909, page 946), est déclarée dissoute depuis le 31 janvier 1910.

L'associé Paul-Alexandre Bandelier, d'origine bernoise, domicilié à Bienne, et Joseph Michel, de Genève, domicilié à Plainpalais, ont constitué à St-Jean (Petit-Saconnex), sous la raison sociale Bandelier et Michel, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} février 1910, et a repris depuis cette date, la suite des affaires ainsi que l'actif et le passif de la société «Belli et Bandelier» ci-dessus radiée. Genre d'affaires: Industrie générale pour l'aluminium, le cuivre etc. Locaux: 4-6, Quai de St-Jean.

11. février. La raison M. Wolf, à Plainpalais (F. o. s. du c. du 16 septembre 1904, page 1417), est radiée ensuite de remise de commerce.

La maison est continuée, depuis le 1^{er} février 1910, avec reprise de l'actif et du passif, sous la raison G. Roubaud, à Plainpalais, par Gustave-Félix Roubaud, de Genève, domicilié à Plainpalais. Genre d'affaires: Commerce de nouveautés, bonnettes, mercerie, fournitures couturières gros et détail. Magasin: 10, Rue de Carouge.

11. février. Jean Stern, d'origine bernoise, domicilié aux Eaux-Vives, est entré, dès le 1^{er} janvier 1910, comme associé en nom collectif dans la société Stern frères, fabrique de cadrans d'email, inscrite à Genève (F. o. s. du c. du 30 décembre 1907, page 2216). La maison transfère son siège social à Plainpalais, 2, Place des Volontaires.

11. février. Chaïm Danziger, d'origine autrichienne, domicilié aux Eaux-Vives, et Moses-Joseph Stückgold, de Varsovie (Russie), domicilié à Genève, ont constitué à Genève, sous la raison sociale Danziger et Stückgold, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} janvier 1910. Genre d'affaires: Fabrique de casquettes, représentation et commission. Fabrique et bureaux: 12, Rue du Marché.

11. février. La société dite «La Flamme» Groupe solidaire d'incinération, inscrite à Genève (F. o. s. du c. du 29 avril 1904, page 713), a apporté diverses modifications à ses statuts. Celle de ces modifications soumises à la publication sont les suivantes: Le siège de la société est actuellement à Plainpalais. Son but est de développer dans le peuple l'idée de l'incinération, et d'en faciliter la réalisation pour ses membres en couvrant par un faible versement de tous, les funérailles de chacun. Toute personne faisant partie du groupe signera une déclaration conformément aux statuts et aura à payer une cotisation d'entrée fixe de fr. 3. Cette somme est réduite à fr. 2 pour les enfants-sociétaires qui seront reçus comme tels depuis 3 ans à 17 ans. En outre, chaque sociétaire est tenu de payer une cotisation annuelle, variable, qui sera établie chaque année par l'assemblée générale de janvier et pourra être élevée ou abaissée, suivant le nombre des décès de l'exercice précédent. Lors du décès d'un sociétaire la société est tenue de verser entre les mains des intéressés une somme qui sera exclusivement destinée à couvrir les frais d'incinération et tout ou partie des frais de funérailles. Cette somme sera de fr. 200 pour les personnes qui seront entrées dans la société avant d'avoir 40 ans révolus et de fr. 120 pour celles entrées de 40 à 50 ans, ainsi que pour les enfants sociétaires décédés avant d'avoir 17 ans. Dès cet âge, les enfants signeront leur déclaration et rentreront dans la première catégorie. Le groupe n'admet les personnes âgées de 50 ans révolus que s'elles versent en plus des fr. 3 d'entrée, la somme qu'elles jugeront nécessaires aux frais de leurs funérailles et incinération. En ce cas elles n'auront pas à payer de cotisation et la somme versée sera intégralement remise à la famille lors du décès si l'incinération a eu lieu. Au cas contraire les fonds restent acquis à la société. Tout sociétaire en règle avec la caisse peut se retirer de la société en envoyant sa démission par écrit au trésorier; on en sort aussi par radiation ensuite de non paiement de la cotisation. Le sociétaire démissionnaire ou radié perd tout droit à l'actif social. Les convocations pour l'assemblée générale se font par la voie du journal de la société ou par circulaires. Le trésorier est Antoine Mathieu; le secrétaire: Charles Fulpis; tous deux domiciliés à Plainpalais, lesquels engagent la société par leur signature collective. Siège social: 47, Boulevard du Pont d'Arve.

12. février. Aux termes d'acte passé en l'étude de M. Charles Page, notaire, à Genève, le 8 février 1910, il a été constitué sous la dénomination de Société Anonyme des Immeubles rue du Commerce 9, Fundus B., une société anonyme, qui a son siège aux Eaux-Vives; Quai des Eaux-Vives, 36. Elle a pour objet l'acquisition, la possession et la location d'immeubles en la ville de Genève. Sa durée est indéterminée. Le capital social est fixé à la somme de soixante-quinze mille francs (fr. 75,000), divisé en 75 actions de fr. 1000 chacune, au porteur, entièrement libérées. Les convocations et publications émanant de la société auront lieu par la voie de la «Feuille d'avis officielle du canton de Genève». La société est administrée par un conseil d'administration, composé de trois membres, élus pour 3 ans. Elle est engagée vis-à-vis des tiers par la signature de deux membres du conseil d'administration. Le premier conseil d'administration est composé pour la première période triennale des suivants: Max Weil-Brüll, négociant, à Zurich; Simon Lévy-Levaillant, négociant; Edouard Loeb, négociant; ces deux derniers à Genève.

12. février. La maison H. Brachet, bureau de placements pour employés des deux sexes, à Genève (F. o. s. du c. du 5 février 1910, page 195), modifie son sous-titre qui sera à l'avenir: «Agence centrale de placements».

12 février. L'Union des Employés de la C. G. T. E. (Chambre syndicale), association ayant son siège à Plainpalais (F. o. s. du c. du 19 mars 1908, page 463), a, dans son assemblée générale du 23 septembre 1909, apporté diverses modifications à ses statuts en ce sens que les conditions d'entrée sont réglées à nouveau comme suit: Peut faire partie du syndicat tout travailleur employé à la Compagnie genevoise des Tramways électriques (sauf les chefs de service, les employés de l'administration, les chefs de stations et les contrôleurs), qui adhérerait aux statuts et qui aura trois mois de présence à la compagnie; le reste sans changement. En outre la cotisation mensuelle fixée à fr. 0.25 est portée à fr. 0.50. Les autres modifications ne sont pas soumises à la publication. Le comité a été renouvelé, il est actuellement composé de Louis Foretay, président; Conrad Felmrich, 1^{er} vice-président; Paul Bardet, secrétaire; Léon Hofmann, trésorier; Léon Longchamp, Numa Bobillier, Louis Gavaron, Antoine Lynos, Jean Mayor, Gottfried Küffer, Henri Gavaron, Auguste Félix, Louis Castella, Frédéric Charbonnier et Henri Vassaux; tous à Genève. L'association est engagée par la signature du président, ou du premier vice-président, en commun avec le secrétaire et le trésorier. Siège social actuel: Maison du Peuple, Rue Dubois Melly.

12 février. Louis-François Besson et Louis-Charles Burdeyron, soit Burdairond, tous deux de Thoiry (France), domiciliés à Carouge, ont constitué à Carouge, sous la raison sociale F. Besson et L. Burdairond, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} janvier 1910. Genre d'affaires: Forge et taillanderie. Locaux: 27, Rue d'Arve (Clos de la Filature).

Eidg. Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 26905. — 12 Februar 1910, 8 Uhr.

Emil Ali Weiler, G. m. b. H., Fabrikation und Handel,
Freiburg i. Br. (Deutschland).

Pinself, Ventil-Füllpinself, Bureau- und Kontorgeräte (ausgenommen Möbel), Leim, Lacke, Öle und Firnisse.

General Kleber

Nr. 26906. — 14. Februar 1910, 8 Uhr.

Jakob Moser, Handel,
Speicher (Schweiz).

Antikonzeptionelles Desinfektionspräparat.

Antiko

Nr. 26907. — 14. Februar 1910, 8 Uhr.

Jakob Moser, Handel,
Speicher (Schweiz).

Pharmazeutische Produkte.



Nr. 26908. — 14. Februar 1910, 8 Uhr.

Conservenfabrik Lenzburg, vormals Henckell & Roth,
Lenzburg (Schweiz).

Konserven und Lebensmittel aller Art, Reklameartikel und Geschäftspapiere.



Nr. 26909. — 14. Februar 1910, 8 Uhr.

Conservenfabrik Lenzburg, vormals Henckell & Roth,
Lenzburg (Schweiz).

Konserven und Lebensmittel aller Art, Reklameartikel und Geschäftspapiere.

Hero

Nr. 26910. — 8. Februar 1910, 3 Uhr.

J. Ackerschott, in Solothurn, Fabrikation,
Solothurn (Schweiz).

Kraft-Gund Nährmittel für Magenkranke, Bleichstüchtige etc.

Biogen

Nr. 26911. — 14. Februar 1910, 8 Uhr.

Gebr. Vogler & Co., Fabrikation und Handel,
München (Schweiz).

Farben, Lacke, Chemikalien, Malerutensilien.



Nr. 26912. — 14. Februar 1910, 8 h.

Lister & Company, Limited, fabrication,
Bradford (Grande-Bretagne).

Soie à coudre, cordonnet et fil de bourse de soie. Velours et étoffes entières, ment de soie ou de soie en combinaison avec du coton ou du mohair. Velours et étoffes de laine, d'estame ou mohair et soie. (Renouvellement et restriction d'emploi de la marque étrangère n° 1618.)



Nr. 26913. — 14. février 1910, 8 h.

Lister & Company, Limited, fabrication,
Bradford (Grande-Bretagne).

Soies à coudre et cordonnets.
(Renouvellement de la marque étrangère n° 1619.)



Nr. 26914. — 14. février 1910, 8 h.

Lister & Company, Limited, fabrication,
Bradford (Grande-Bretagne).

Soies à coudre et cordonnets.
(Renouvellement de la marque étrangère n° 1620.)



Nr. 26915. — 14. février 1910, 8 h.

Lister & Company, Limited, fabrication,
Bradford (Grande-Bretagne).

Soies à coudre et cordonnets.
(Renouvellement de la marque étrangère n° 1621.)



Kraftloserklärung einer Handelsausweis-karte

Die Firma Albert Neue, Zeitungsverlag in Zürich, unterm 10. Januar 1910 für das I. Halbjahr 1910 ausgestellte und nun verloren gegangene rote Handelsausweis-karte Nr. 2103, lautend auf den Namen des Reisenden Carl Hochleitner, wird hiermit kraftlos erklärt und es hat nur das ange-nannte Firma verabfolgte Duplikat Gültigkeit. (V. 10)
Zürich, den 15. Februar 1910.

Statthalteramt: Süssli, Statthalter

LE PARAGRÊLE

Association d'assurance mutuelle contre la grêle entre les propriétaires de vignes du Canton de Neuchâtel

Actif

Bilan au 5 novembre 1909

Passif

fr.	ct.	
429	93	Caisse, solde.
		Débiteurs divers:
		fr. 35,000. — Banque cantonale neuchâteloise, à Neuchâtel,
		2 billets de dépôt en portefeuille:
		» 22,349.50 Banque cantonale neuchâteloise, compte-
		courant, solde.
		» 10,000. — Caisse d'Epargne de Neuchâtel, nos dépôts
		» 10,000. — Banque cantonale neuchâteloise, Service
		d'Epargne, nos dépôts
82,349	50	» 5,000. — Crédit Foncier, Service d'Epargne, notre
		dépôt
		Titres:
		a. en dépôt au département fédéral des finances,
		comme caution fournie au conseil fédéral:
fr. 10,066.75		20 obligations 4 % Cbemin de fer Central
		Suisse 1876, de fr. 500, prix d'achat
		b. en dépôt à la banque Pury & Cie, à Neu-
		châtel:
		» 9,000. — 9 obligations 3 1/2 % Communales de
		la Banque cantonale neuchâteloise,
		II ^e série, prix d'achat
		» 11,027.50 3 obligations 4 % Banque cantonale
		zougnoise, prix d'achat
		» 18,583.50 15 obligations 4 % Banque hypothécaire
		de Francfort s. M. 1894, de m. 1000,
		prix d'achat
		» 12,060. — 12 obligations 3 1/2 % Crédit Foncier vau-
		dois 1899, de fr. 1000, prix d'achat
		» 5,050. — 5 obligations 4 % Crédit Foncier vau-
		dois 1900, de fr. 1000, prix d'achat
		» 18,943.25 19 obligations 4 % Etat de Neuchâtel
		1899, de fr. 1000, prix d'achat
116,731		» 32,000. — 32 obligations 4 % Crédit Foncier neu-
		châtelois, 1 ^{re} catégorie B. (B. 1)
499,510	43	

Neuchâtel, le 5 novembre 1909.

Créanciers divers:

Indemnités à payer pour 1909

Fonds de réserve:

Montant de ce fonds au 5 novembre 1909

Profits et pertes:

Solde à reporter au compte de 1910

Pierre Wavre, directeur.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Wochenausweise der Schweizerischen Nationalbank und anderer Banken

Situations hebdomadaires de la Banque Nationale Suisse et d'autres Banques

Datum	Noten-Umlauf	Metallbestand	Leihbestand	Kursmäßige
Datum	Circulation	Encaisse	Nantissements	Engagements
	des billets	metallique		à court éch.
In Fr. 1000 (1 Mt. = Fr. 125, 1 C. = Fr. 25, 1 H. = Fr. 200, 1 Kr. = Fr. 100, 1 S. = Fr. 5) En Fr. 1000				
Schweizerische Nationalbank: — Banque Nationale Suisse:				
1910: 7. II.	221,246	142,788	89,901	9,466
1909: 7. II.	171,498	125,525	70,683	6,055
1908: 7. II.	130,267	88,989	58,949	1,246
Schweizerische Emissionsbanken: — Banques d'émission suisses:				
1910: 5. II.	18,790	11,979	—	—
1909: 6. II.	69,216	33,841	—	—
1908: 8. II.	116,799	55,777	—	—
Belgische Nationalbank: — Banque Nationale de Belgique:				
1910: 10. II.	788,904	158,277	689,584	58,680
1909: 4. II.	746,377	159,370	609,582	55,686
1908: 6. II.	734,116	146,115	604,884	52,555
Deutsche Reichsbank: — Banque Impériale Allemande:				
1910: 7. II.	1,899,446	1,817,806	966,808	78,533
1909: 6. II.	1,813,994	1,341,351	951,340	785,000
1908: 7. II.	1,763,964	1,121,689	1,209,124	104,585
Bank von England: — Banque d'Angleterre:				
1910: 9. II.	694,967	914,894	1,086,699	—
1909: 10. II.	721,965	905,897	1,101,420	—
1908: 5. II.	703,799	938,940	1,085,898	—
Bank von Frankreich: — Banque de France:				
1910: 9. II.	5,294,649	4,856,474	910,653	521,862
1909: 10. II.	4,987,638	4,528,942	798,759	519,095
1908: 5. II.	4,911,021	3,633,013	1,138,463	583,218
Niederländische Bank: — Banque des Pays-Bas:				
1910: 5. II.	585,893	325,617	147,316	183,809
1909: 6. II.	576,193	336,067	129,102	140,914
1908: 8. II.	551,668	298,844	143,071	190,316
Oesterreichisch-ungarische Bank: — Banque Austro-Hongroise:				
1910: 7. II.	2,072,472	1,752,802	592,667	58,014
1909: 7. II.	2,016,860	1,591,171	610,084	74,908
1908: 7. II.	1,889,353	1,477,727	618,298	95,260
1910: 11. II.	11,576,867	8,976,082	4,488,078	860,364
1909: 11. II.	11,102,971	9,021,664	4,270,970	865,001
1908: 10. II.	10,800,987	7,761,094	4,808,187	1,037,180
New-York Associated Banks:				
1910: 5. II.	258,800	1,697,200	6,168,000	6,258,500
1909: 6. II.	246,000	1,805,200	6,718,000	7,014,000
1908: 8. II.	356,950	1,570,850	5,698,500	5,686,500

Cubanische Zölle. Dem cubanischen Parlament liegt, wie die Zentralstelle für Vorbereitung von Handelsverträgen mitteilt, augenblicklich ein Gesetzentwurf vor, durch den ein Doppeltariffsystem in Cuba eingeführt werden soll. Der Entwurf will den augenblicklich gültigen Tarif als Minimaltariff bestehen lassen, seine Anwendung jedoch auf diejenigen Länder beschränken, die Cuba die volle Meistbegünstigung gewähren. Auf die Erzeugnisse der übrigen Länder soll ein neuer Maximaltariff Anwendung finden, der um 30 % höhere Zollsätze enthält, als der Minimaltariff. Das neue Tariffsystem ist von einem zur Vorberatung eingesetzten Ausschuss bereits gebilligt worden.

— Französische Zolltarifrevision. Es gilt als wahrscheinlich, dass der Generalbericht der Zolltarifkommission des Senats am 5. März vorgelegt

und die Diskussion im Senat sofort beginnen werde. Man glaubt, dass es möglich sei, sie in 10 Tagen zu beenden und den neuen Tarif am 1. April in Kraft zu setzen.

— Briefe mit sog. Fensteradressen. Seit einiger Zeit werden im In- und Auslande zur Versendung von Briefpostgegenständen sogenannte Fensterbriefumschläge verwendet, d. h. Umschläge mit einer durchsichtigen Stelle auf der Vorderseite, durch welche hindurch die nur auf der Briefanlage angebrachte Adresse abgelesen werden muss.

Die Verarbeitung derartiger Sendungen, deren Adressen durch die oft ungenügend durchsichtigen Stellen nur schwer, häufig nur durch Glattlegen und Anpressen des Inhaltes an dieselben und durch Zurechtdecken der Inlage entziffert werden können, bildet eine empfindliche Störung des Dienstes und bedingt einen Mehraufwand an Zeit, der nur auf Kosten einer sorgfältigen Behandlung der übrigen, gehörig adressierten Briefpost aufgebracht werden kann. Diese Uebelstände machen sich insbesondere bei künstlicher Beleuchtung, in den Bahnposten sowohl als auf Ortspoststellen geltend.

Die Schweizerische Oberpostdirektion sieht sich daher veranlasst, die Zulassung von Fensterbriefsendungen zur Postbeförderung im Interesse eines geordneten Dienstganges an folgende Bedingungen zu knüpfen:

- 1) Die Fensterstelle muss mit der Längsseite des Umschlages parallel laufen. Fensterriefe mit querlaufenden Fensterstellen sind vom 1. Oktober nächsthin an zurückzuweisen, sofern die Adresse nicht auf den Umschlag selbst geschrieben worden ist.
- 2) Fensterriefe, bei denen die Entzifferung der Adressen besondere Mühe erfordert, sind zurückzulegen, bis deren Verarbeitung ohne Störung des ordentlichen Dienstganges möglich ist; solche, deren Inhalt sich im Umschlag derart verschoben hat, dass eine Adresse nicht sichtbar ist, sind an die Aufgabestelle zurückzusenden, welche die Anbringung der Adresse auf dem Umschlag selbst zu veranlassen hat.
- 3) Zur Einschreibung sind Fensterriefe nur dann anzunehmen, wenn die Adresse auf dem Umschlag übereinstimmend wiederholt ist; dieser Bestimmung nicht entsprechende Sendungen sind zurückzuweisen.
- 4) Bei nachzusendenden Fensterriefen, auf deren Fensterstelle eine Schrift nicht haftet, ist der neue Bestimmungsort neben der Fensterstelle mit dem Vermerk «neuer Bestimmungsort» niederzuschreiben.

Diese Bestimmungen treten, mit Ausnahme derjenigen von Ziffer 1 hiervor, auf 1. März nächsthin in Kraft und haben für den Inlands- und Auslandsverkehr Geltung.

— Versicherung gegen Streiks. In einer der letzten Nummern der vom Handels-Departement in Washington herausgegebenen Konsularberichte befindet sich ein Beitrag des Konsuls Talbot J. Albert aus Braunschweig, der sich mit einem noch verhältnismässig neuen Zweige auf dem Gebiet des Versicherungswesens beschäftigt. Es handelt sich um Versicherungen gegen Verluste, die Fabrikbesitzern durch Arbeitseinstellungen entstehen.

Sehen veröffentlichte Statistiken geben ein Bild von der Ausdehnung dieses neuesten Gebietes des Versicherungswesens in Deutschland. Im ganzen existieren augenblicklich 48 derartige Gesellschaften resp. Verbände. Einer dieser Verbände, der «Verein deutscher Arbeitgeber-Verbände zur Entschädigung bei Arbeitseinstellungen», ist eine Rückversicherungs-Gesellschaft, der im Jahre 1908 zwanzig Arbeitgeber-Verbindungen angehörten. Die Zahl der Arbeiter in diesen «gegen Streiks» versicherten Industriezweigen betrug 411,928 und die Höhe der jährlichen Arbeitslöhne ist mit 466,765,995 Reichsmark angegeben. Während des Jahres 1908 wurden von dem Verband an Entschädigungen infolge von Streiks 153,457 Mark ausgezahlt. Der Fonds, der den Versicherten zur Verfügung stand, erreichte die Höhe von 233,579 Mark, und am Schluss des Jahres konnte der Verband einen Ueberschuss von 80,122 Mark feststellen.

Eine ähnliche Gesellschaft, der Arbeitgeber der Metallindustrie angehört, berichtet, dass die Zahl der Arbeiter der von ihr versicherten

Fabrikanten 164,803 beträgt, die einen jährlichen Arbeitslohn von 208,482,645 Mark erhalten. Im Jahre 1908 wurden in diesem Industriezweige 321,754 Tage konstatiert, an denen in den Fabriken infolge von Differenzen mit den Angestellten nicht gearbeitet wurde. An 52,362 Tagen wurde die Arbeit eingestellt, weil ein Streik im Gange war, während von den Fabrikanten angeordnete Lockouts für 269,392 Tage, an denen die Werkstätten geschlossen wurden, verantwortlich sind. An Entschädigungen wurden den Fabrikbesitzern 321,514 Mark gewährt.

Die Art und Weise der Schadenersatz-Regulierung ist bei den einzelnen Gesellschaften verschieden. In Streikfällen wird ohne weiteres Schadenersatz gewährt, doch nicht immer in Fällen, in denen die Arbeiter von den Fabrikbesitzern ausgeschlossen werden. Es muss vor allen Dingen nachgewiesen werden, dass die Arbeitseinstellung nicht durch Schuld des Arbeitgebers herbeigeführt wurde. Auch tritt die Entschädigungspflicht der Versicherungs-Gesellschaften nicht augenblicklich ein, sondern sie beginnt gewöhnlich erst nach drei oder mehr Monaten. Obwohl die ganze Einrichtung noch, wie schon anfangs bemerkt, in den Kinderschuhen steckt, scheint sie sich, wie Konsul Albert in seinem Bericht erwähnt, im Prinzip zu bewähren, denn die Zahl ihrer Anhänger ist im Wachsen begriffen.

Schweizerischer Arbeitsmarkt. Laut der Statistik der Zentralstelle schweizerischer Arbeitsämter wurden im Monat Januar bei den schweizerischen Arbeitsämtern 3888 offene Stellen angemeldet, von denen 2816 (72,4 %) besetzt werden konnten. Auf den lokalen Arbeitsmarkt entfielen 3181 Stellenangebote (2463 mit dauernder und 668 mit vorübergehender Arbeitsgelegenheit) und 2451 Stellenbesetzungen (1693 dauernde und 758 vorübergehende). Auf den interlokalen Arbeitsmarkt entfielen 757 Stellenangebote (746 mit dauernder und 11 mit vorübergehender Arbeitsgelegenheit) und 365 Stellenbesetzungen (359 dauernde und 6 vorübergehende). Für männliche Arbeitssuchende waren 2313 offene Stellen angemeldet von denen 1982 (85,5 %) besetzt werden konnten und von den 1675 offenen Stellen für weibliche Arbeitssuchende konnten 834 (49,7 %) besetzt werden. Dazu kommen noch 755 vorübergehende Vermittlungen von Wäscherinnen, Putzerinnen und Stundenfrauen, für welche Beschäftigungen 779 Aufträge eingingen. Die Zahl der männlichen Arbeitssuchenden betrug 4158 und diejenige der weiblichen 1435; total 5593. Nebenst hatten bei diesen Arbeitsnachweisen noch 6191 Durchreisende (nicht eingeschriebene Arbeiter) um Arbeit nachgefragt.

Die sich gegenüber dem Vormonat ergebende Aufwärtsbewegung der Stellenangebote um 500 und der Stellenbesetzungen um 219 wurde niedergedrückt durch die gleichzeitige Zunahme der Arbeitslosenziffer um 1048 (732 Männer und 316 Frauen), so dass auf 100 offene Stellen für Männerarbeit 187,8 und für Frauen 85,6 Stellensuchende gezählt wurden, gegenüber 162,6 und 91,6 im Dezember. Auch die Zahl der Wanderarbeiter hat sich um 428 vermehrt. Es gestalteten sich also die Verdienstverhältnisse für Frauen etwas besser, als für die Männer; im allgemeinen aber wiesen dieselben auffallende lokale Unterschiede auf, die zumeist durch den Einfluss der Witterungsverhältnisse geschaffen wurden.

Baumwolle. Mit dem 14. Februar haben die schweizerischen Baumwollspinnereien für die Dauer von drei Monaten eine Betriebseinschränkung von mindestens 15 % eintreten lassen.

Englands Aussenhandel. Der Gesamtwert der Einfuhr des Vereinigten Königreichs im Jahre 1909 beziffert sich auf £ 624,740,517 gegen £ 592,953,487 im Vorjahre; derjenige der Ausfuhr auf £ 378,379,444 gegen £ 377,103,824.

Auf die einzelnen Warengruppen verteilte sich die Ein- und Ausfuhr wie folgt:

	1908	1909	1908	1909
Nahrungsmittel, Getränke u. Tabak	244,134,089	254,333,628	21,937,651	23,627,458
Rohstoffe und Halbfabrikate	203,455,017	200,153,047	52,382,499	50,782,779
Fabrikate	143,085,597	147,684,111	296,955,416	297,303,812
Verschiedenes (einschl. Poststücke)	2,278,784	2,569,731	5,828,258	6,865,395

Die Entwicklung des englischen Aussenhandels in den letzten zehn Jahren zeigt die folgende Aufstellung:

	Einfuhr	Ausfuhr	Wiederausfuhr	Zusammen
	Millionen £			
1900	523	291	63	877
1901	522	280	69	870
1902	529	283	66	878
1903	543	291	69	903
1904	551	301	70	922
1905	565	330	78	973
1906	608	376	86	1069
1907	646	426	92	1164
1908	593	377	80	1050
1909	625	378	91	1094

In ihrem Monatszirkular vom Februar teilt die Aktiengesellschaft Leu & Co. in Zürich mit, dass sie ihre Abteilung für Vermögensverwaltung dahin ergänzt habe, dass sie auch die Vollstreckung von Testamenten und die Verwaltung und Teilung (Liquidation) von Erbschaften übernehme.

Révision du tarif douanier français. Il est probable que le rapport général de la commission du tarif douanier sera soumis le 5 mars prochain au Sénat et que celui-ci en commencera immédiatement la discussion. On croit qu'il sera possible de liquider la question en 10 jours et de fixer au 1^{er} avril la date d'entrée en vigueur du nouveau tarif.

Lettres avec adresse sous papier transparent. Depuis quelque temps on emploie, en Suisse et à l'étranger, pour l'expédition des correspondances, des enveloppes, dont le recto est en partie transparent et où à travers lequel on doit lire l'adresse, celle-ci n'étant écrite que sur la pièce même de correspondance. Il est assez difficile de déchiffrer l'adresse des envois de ce genre à travers la partie souvent trop peu transparente de l'enveloppe; il n'est pas rare qu'on doive, pour y parvenir, appuyer sur l'enveloppe de telle manière que l'adresse vienne se presser contre sa partie transparente, ou qu'il faille ajuster le contenu de la lettre de façon que l'adresse soit à sa place, sous l'espace transparent de l'enveloppe. La manipulation des envois de cette catégorie entrave sensiblement le service et entraîne une perte de temps qui ne peut être que préjudiciable au traitement minutieux des correspondances portant une adresse en due forme. Ces inconvénients se font surtout sentir à la lumière des lampes, tant dans les bureaux ambulants que dans les offices de poste sédentaires.

Dans l'intérêt de la bonne marche du service, l'administration des postes suisses se voit dans l'obligation de subordonner l'acceptation à l'expédition des correspondances avec adresse sous papier transparent aux conditions suivantes: 1^o La partie transparente doit être parallèle à la longueur de l'enveloppe. A moins que l'adresse ne soit écrite sur l'enveloppe même, on refusera, dès le 1^{er} octobre prochain, les lettres dont la partie transparente de l'enveloppe, pour l'adresse, sera transversale. 2^o Les lettres sous enveloppe partiellement transparente, dont l'adresse ne peut être déchiffrée qu'avec peine, doivent être mises de côté jusqu'à ce qu'il soit possible de pourvoir à leur manipulation sans porter préjudice au fonctionnement normal du service. Les lettres de l'espèce dont le contenu s'est déplacé au point que l'adresse n'est plus visible, sont à renvoyer à l'office expéditeur, qui pourvoira à ce que l'adresse soit écrite sur l'enveloppe même. 3^o Les lettres sous enveloppe partiellement transparente ne sont admises comme envois recommandés que si l'adresse est répétée sur l'enveloppe d'une façon concordante. Les envois qui ne remplissent pas cette condition doivent être refusés. 4^o S'agissant des lettres sur la partie transparente desquelles il n'est pas possible d'écrire et qui doivent être réexpédiées, on inscrira le nom du nouveau lieu de destination à côté de l'espace transparent, en faisant précéder cette indication de la mention «nouvelle destination».

A l'exception de celles mentionnées sous chiffre 1 ci-dessus, ces prescriptions entreront en vigueur le 1^{er} mars prochain et seront applicables dans le service interne comme dans l'échange international.

HAASENSTEIN & VÖGLER Privat-Anzeigen Annonces non officielles Régie des annonces: HAASENSTEIN & VÖGLER

Schappespinnerei Zimmerlin, Forcart & Co. Elektrizitätswerk Heiden A.-G.

Kommanditaktiengesellschaft, Basel Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Die Aktionäre werden hiemit zur (390.) ordentlichen Generalversammlung auf Donnerstag, den 3. März 1910, nachmittags 4½ Uhr, im Lokal der Gesellschaft, Rittergasse 20, eingeladen.

Traktanden: 1. Entgegennahme und Genehmigung des Geschäftsberichtes. 2. Entgegennahme und Genehmigung der auf 31. Dezember 1909 abgeschlossenen Jahresrechnung und Bilanz nach Antrag der Kontrollstelle. 3. Bericht und Antrag des Verwaltungsrates betreffend den Anschluss von Grub an unsere Primärleitung. 4. Bericht und Antrag des Verwaltungsrates betreffend Anschaffung einer neuen Turbine. 5. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes pro 1909. 6. Wahl der Mitglieder des Verwaltungsrates, des Präsidenten und Kassiers. 7. Wahl der Kontrollstelle. 8. Wünsche und Anträge.

Der Geschäftsbericht mit Jahresrechnung, sowie die Stimmkarten für die Generalversammlung können gegen Einreichung des Nummernverzeichnisses über den Aktienbesitz vom 25. Februar an beim Kassier, Herrn Gemeinderat Fent in Heiden, bezogen werden. Heiden, den 10. Februar 1910.

Im Namen des Verwaltungsrates: Der Präsident: A. Stahl. Der Vizepräsident: E. Zürcher.

Sprach- und Handelsschule Schloss Mayenfels, Pratteln, Schweiz

Nur Schüler unter 18 Jahren. Erziehung nach Art der Land-erziehungsheim. Unterricht in Sprachen und allen Handelsfächern. Vorbereitung für höhere Klassen, Post etc. Beste Gelegenheit, Französisch zu lernen, da steter Verkehr mit Franzosen. Herrlicher Land-afenthalt, sehr gesunde Lage. Prospekt gratis. (94) Dir. Th. Jacobs.

GEORGES-JULES SANDER Fab. r. J. CALANZ-303281 Firma gegründet 1850 Rue Léopold Robert 44 LA CHAUX-DE-FOND

Special - F.A.B.R.I. von garantierter Qualität. Herren: u. Damen: für Private (69) Katalog gratis.

Avis de concours Ensuite de décès du titulaire, les fonctions d'Essayeur-juré, chef du Bureau du Contrôle fédéral des ouvrages d'or et d'argent, à Neuchâtel, sont mises au concours. Conditions requises des postulants: Possession du diplôme fédéral d'essayeur-juré et expérience dans le service des bureaux de contrôle. Traitement fr. 3000-3600. Entrée en fonctions le 1^{er} mars prochain. (384.)

Adresser les offres de services jusqu'au 25 courant au président du conseil d'administration du Bureau de contrôle de Neuchâtel, M. Ernest Borel, et en aviser le Bureau fédéral des matières d'or et d'argent, à Berne.

Neuchâtel, le 15 février 1910. Le conseil d'administration du contrôle de Neuchâtel.

„Loses Blätterbuch“



Pat. Nr. 38334

vorzeigen, es befriedigt jede Ansprüche, die an dieses System gestellt werden können.

Vorzüge: Unbeschränkte Ausdehnbarkeit, Formate nach Wunsch, Kompakte Rundlochung, Rasche Auswechslung der Blätter.

In den grössten Betrieben der Schweiz eingeführt. — Feinste Referenzen. — Prospekte zu Diensten

Ruegg-Naegeli & Cie., ZÜRICH

Buchdruckerel.

Geschäftsbücher.

Elektrizitäts-Gesellschaft A. G.

(Aktien-Gesellschaft)

in Arlesheim

Einladung zur Generalversammlung

Die tit. Aktionäre werden hiemit zur ordentlichen Generalversammlung eingeladen, welche (380.)

Freitag, den 4. März 1910, nachmittags 3 Uhr

im Stadt-Kasino in Basel stattfinden wird. (1051 Q)

Traktanden:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1909; Bericht der Rechnungsrevisoren und Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresnutzens.
3. Festsetzung der Entschädigung an den Verwaltungsrat.
4. Wahl der Kontrollstelle pro 1910.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat.

Rechnung und Revisionsbericht sind vom 24. Februar an zur Einsicht der Aktionäre im Geschäftsbüro der Gesellschaft aufgelegt.

Zur Teilnahme an der Generalversammlung sind die Aktien bis spätestens Montag, den 28. Februar, bei der Gesellschaftskasse in Münchenstein oder bei einem der folgenden Bankhäuser gegen Aushändigung der Eintrittskarte zu hinterlegen: A. Sarasin & Cie. und Schärer & Cie., Basel.

Basel, den 12. Februar 1910.

Der Verwaltungsrat.

La Banca della Svizzera Italiana in Lugano

mette a concorso il posto di un (383.)

Cassiere-Aggiunto

Si esige perfetta conoscenza del ramo bancario e del servizio di cassa, nonché di almeno tre lingue. (942 O)

Indirizzare offerte con certificati, referenze, istoriato sulla precedente attività e pretese al

Consiglio di Amministrazione della Banca in Lugano.

Société de l'Hôtel du Belvédère au Mont Pèlerin

Messieurs les Actionnaires de la société immobilière de l'Hôtel du Belvédère sont convoqués en

assemblée générale

pour le samedi, 5 mars 1910, à 4 heures de l'après-midi, à l'Hôtel du Belvédère au Mont Pèlerin. (383)

Ordre du jour:

1. Lecture du procès-verbal de la dernière assemblée générale.
2. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1909.
3. Rapport des contrôleurs sur ce même exercice.
4. Corroboration des comptes et votations statutaires.
5. Nomination du conseil d'administration et des contrôleurs pour 1910.
6. Autorisation de plaider.
7. Propositions individuelles.

Le bilan et le compte de profits et pertes seront à la disposition des actionnaires au bureau du sousigné 21, Grande Place à Vevey, du 20 février au 4 mars 1910. (383)

Au nom du conseil d'administration, le président: Louis Arragon.

Staatsanleihen

des Kantons Basel-Stadt

von Fr. 21,000,000 von 1889 à 3 1/2 %

von Fr. 4,000,000 von 1894 à 3 1/2 %

von Fr. 7,000,000 von 1897 à 3 1/2 %

von Fr. 10,000,000 von 1899 à 4 %

Auslosung auf 31. Mai 1910

Gemäss der vor Notar geschehenen Verlosung gelangen auf 31. Mai 1910 aus obgenannten Anleihen nachfolgende

Obligationen zur Rückzahlung

und treten von diesem Zeitpunkt an ausser Verzinsung:

a) Anleihen von Fr. 21,000,000 von 1889 à Fr. 1000

38—40	1301—1305	2146—2150	4656—4660	6681—6685
136—140	1316—1320	2211—2215	4681—4685	7581—7585
306—310	1831—1835	2561—2565	5151—5155	7926—7930
311—315	1476—1480	3021—3025	5531—5535	
561—565	1826—1830	3071—3075	5541—5545	
1261—1265	2096—2100	4311—4315	5556—5560	
1286—1290	2116—2120	4586—4590	6096—6100	(1056 Q) (381!)

à Fr. 5000

8054	8431	8753	9288	9572	10035	10317
8117	8568	8785	9342	9581	10098	10402
8146	8569	9047	9428	9588	10106	10426
8198	8592	9121	9463	9612	10136	10454
8314	8648	9224	9478	9643	10220	10513
8353	8673	9259	9493	9689	10267	10515
8355	8713	9263	9543	10010	10275	10540

b) Anleihen von Fr. 4,000,000 von 1894 à Fr. 1000

10831—10835	11351—11355	12066—12070	13561—13565	14206—14210
10946—10950	11441—11445	13031—13035	13901—13905	14321—14325
10996—11000	11681—11685	13106—13110	14091—14095	14531—14535
11126—11130	11916—11920	13441—13445	14106—14110	

c) Anleihen von Fr. 7,000,000 von 1897 à Fr. 1000

14746—14750	15241—15245	15946—15950	16306—16310
15016—15020	15416—15420	16036—16040	16501—16505
15051—15055	15861—15865	16296—16300	16571—16575

à Fr. 5000

16631—16635	16949—16950	17021—17025	17419—17420	17477—17478
16635—16636	16993—16994	17117—17118	17425—17426	17509—17510
16661—16662	17017—17018	17119—17120	17439—17440	17589—17590

d) Anleihen von Fr. 10,000,000 von 1899 à Fr. 1000

18191—18200	18461—18470	19301—19310	19421—19430	20201—20210
-------------	-------------	-------------	-------------	-------------

à Fr. 5000

21619—21620	21793—21794	21871—21872	22061—22062	22517—22518
		22053—22054	22391—22392	22549—22550

Die Einlösung vorgenannter Obligationen im Gesamtbetrage von Fr. 835,000 erfolgt bei Vorfall durch die Staatskasse und durch die Basler Kantonalbank.

Rückständig:

Nr. 11604—11605	des Anleihe von 1894	ausgelost per 1908
11117—11118, 14218—14220	1894	1909
15285	1897	
20741—20745, 20749—20750	1899	

Basel, den 4. Februar 1910.

Finanzdepartement.

American Machinery Import Office S. A. à Zurich

Assemblée générale ordinaire des actionnaires

à la Banque cantonale, à Neuchâtel

le samedi 26 février 1910, à 4 heures du soir

Ordre du jour:

1. Procès-verbal de l'assemblée constitutive du 16 décembre 1908.
2. Compte pour l'exercice social 1909. Rapports y relatifs, puis discussion et votation.
3. Jetons de présence du conseil d'administration.
4. Nomination du commissaire-vérificateur pour 1910.
5. Divers.

Pour avoir le droit de participer à l'assemblée générale, MM. les actionnaires devront effectuer à la Banque Cantonale Neuchâteloise, jusqu'au 23 février 1910, le dépôt de leurs actions ou d'un récépissé en tenant lieu conformément à l'article 11 des statuts. En échange de chaque dépôt il sera délivré une carte d'admission à l'assemblée générale.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport du commissaire-vérificateur seront déposés au siège social, à Zurich, et à la Banque Cantonale Neuchâteloise, à partir du 18 février 1910.

Neuchâtel, le 25 janvier 1910.

Le conseil d'administration.

Junger, stiebbarer, mit der Mercerie- und Bonneterie-Branchen vertraut

Reisender gesucht

Eintritt nach Uebereinkunft.

Offerten mit Referenzen und Zeugnisabschriften nimmt entgegen „Mercerie“, Einkaufsgenossenschaft Schweizer, Detailisten, Oerlikon-Zürich.

CARL MÜLLER ZÜRICH Patent-Bureau F.F.M.A. REFERENZEN (182)

Inkasso & Informationen Surt & Wyss, Notare Biel (18) Bienne

Aufruf

Die Spar- und Leihkasse Zofingen schuldet der Frl. Rosina Widmer, Schafjaks, von Brittnan, zur Zeit in Flawil, laut Obligation Nr. 3760 vom 6. Oktober 1897 ein Kapital von Fr. 500, verzinslich à 3% %.

Dieser Titel, welcher vermisst wird, ist weder mit Zinscoupons, noch mit einem Talon versehen und somit nicht den Vorschriften über die Inhaberpapiere unterworfen.

Nun wird der unbekannte Inhaber der abhanden gekommenen Obligation hiemit aufgefordert, seine Rechte, die er aus derselben abzuleiten gedenkt, bis 30. April 1910 bei der Spar- und Leihkasse Zofingen geltend zu machen, widrigenfalls die Urkunde nach Anleitung von Art. 105 O. R. entkräftet und das Kapital zurückgezahlt würde.

Zofingen, den 12. Februar 1910.

Aus Auftrag:
Berger, Notar.

Amtliches Güterverzeichnis

Ueber den Nachlass des am 8. Februar 1910 verstorbenen Gottfr. Balsiger, Friedrichs sel. von und zu Mühlethurnen, Sauerkrautfabrikation und Baumaterialienhandlung, wird ein amtliches Güterverzeichnis vollführt. Forderungen und Bürgschaftsansprüche sind bis und mit 15. April 1910 der Amtsschreiberei Seftigen in Belp schriftlich einzureichen. Nicht eingabe zieht den Verlust der Forderung nach sich.

Belp, den 14. Februar 1910.

Bewilligt, der Regierungsverwaltung: Der Amtsschreiber:
Gasser. Rüfenacht.

Zu verkaufen

Im Zentrum von Interlaken, nächst der Promenade am Höhweg, eine

Besitzung

zwischen zwei Hauptstrassen gelegen, mit unverbauter Aussicht auf die Jungfrau. Für Hotel ersten Ranges mit allen nötigen Dependancen sehr geeignet.

Flächeninhalt 6890 m²

Sich für jede weitere Auskunft zu wenden an das
Advokaturbureau Dr. W. Schacht

(2721) in Interlaken.

Zürcher Kunst- und Verlags-Buchbinderei

Günther, Baumann & Co.

Erlenbach-Zürich

Hefert als Spezialität: Verlags-Einbände, Katalog-Einbände

Katalog-Umschläge

Umschläge mit Selbsthefter, eigenes Patent

Musterkarten-Umschläge

Plakate mit Gold-, Silber- und Farbenbrücken

Dampf- und elektrischer Betrieb; moderne maschinelle Einrichtung für rasche und beste Beilebung

Schuhfabrik Frauenfeld

vormalig Brauchlin, Steinhäuser & Co.

Frauenfeld

Einladung

zur (305.)

vierten ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf 24. Februar 1910, vormittags 10¹⁵ Uhr

im Hotel Bahnhof, Frauenfeld

Traktanden:

1. Vorlage des Jahresberichtes und der Rechnung pro 1908/09.
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Abnahme der Rechnung und Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Wahl der Rechnungsrevisoren.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Revisorenbericht liegen vom 10. Februar an zur Einsicht der Aktionäre auf dem Bureau der Schuhfabrik auf.

Ebenfalls können vom gleichen Tage an die Zutrittskarten zur Generalversammlung gegen Ausweis über den Aktienbesitz bezogen werden. Am Tage der Generalversammlung selbst werden keine Stimmkarten mehr abgegeben.

Frauenfeld, den 3. Februar 1910.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident:

Emil Staub.

WICHTIG

Soeben herausgegeben von Bureau Fortuna, Charles Bertrand, Basel

Schweizerischer General-Gütertarif

für Transport von Gütern aller Art, sowie Tieren bei Eil- und Frachtgut-Beförderung auf sämtlichen Normal- und Schmal-Spurbahnen. (146)

Ermöglicht sofortige Ermittlung aller Frachtsätze von jeder Station nach jeder Station

Das Werk enthält schweizerisches Eisenbahn- und Stationsverzeichnis, Transportreglemente, Nebengebührentarif, erläuternde Güterklassifikation u. offizielle Eisenbahnkarte

Unantbehrlich für jeden Gewerbetreibenden

Handels-Auskünfte — Renseignements commerciaux

Aarau: Stürmann & Sandmeyer.

Rechts-, Not- u. Inkasso-Bureau

Aarburg-Öffingen: Brandt, A.

Notar, u. Geschäftsb. Inform.

Aigle: A. Jordan, agent d'aff. pat.

Robert Chevalley, Renseigne.

Basel: Steigmeyer & Cie., Int. Ink.

Bern: A. Bauer & Co., Auskünfte, Ink.

Emil Jenni, Informationsbureau.

A. Schneller, Adv. u. Inkasso.

G. Christen & Sohn, Adv. u. Ink.

Rechtsbureau A. Günger, Auskünfte

Confidentia, für ganz Schweiz u. Ausland

Gerold Sellen, Notariat, Inkasso,

Verw., Immobilien, Konkursachen.

Biel: Moser & Fehrmann, Adv. u. Not.

Bangerter & Klein, Notariat,

Inkasso, Informationen.

Brig (Wallis): Jos. v. Stockalper,

Adv. u. Notar. Advok. u. Inkasso.

Burgdorf: F. Haller, Adv. u. Ink.

Chaux-de-Fonds: Ch. E. Galland,

not. Rens., recouvrement, gér., etc.

Chasse: Ambrosoli & Villa, Spedition

Chur: K. Hitz, Ink., Informationsb.

Immobilien- und Hypothekar-Ver-

mittlungen, Versicherungsbureau

Fribourg: Léon Baler, banquier

escompte, renseign., recouvrement

R. Schind, Adv. und Inkasso.

Gentve: Herren & Guerehot.

Fondation en 1872

Renseign. et recouvrement sur tous pays

Brevets d'invention, marques et

modèles. Réf. et tarifs à dispos.

P. de Reding, banque et agence

de recouvrements et renseignements.

Glarus: Pef. Schmid, Rechtsanwaltsbureau.

Langenthal: Pef. O. Müller, Adv. & Ink.

Lansanne: Glas-Chollet, rens., rec.

Lecarne: Dr. S. Flori, Advok. Ink.

Lugano: Schäfer-Glanini & Schäfte,

R.-Bureau, Ink., Inf., Uebersetz.

Dr. Huber, einz. deutsch. Adv., Ink.

(Tessin). Etude Aldo Veladini,

avocat. Contentieux. Compar-

utions devant tous tribunaux

et instances. Recouvrements

amiables et juridiques.

Luzern: C. Hunter, Advok., Ink., Inf.

L. Widmer, Rechtsb., Inform., Ink.

Olten: G. Bloch, Notar, Anw. u. Ink.

Orbe: E. Beauverd, Gérant.

Payerne: Ph. Nicod, agent d'aff. pat.

Reinach (Aarg.): Joh. Wäldli, Not.

Besorg. v. Rechtsfällen jegl. Art.

Saignelégier (J.b.): Jos. Jobin, av.

Schaffhausen: Dr. R. Walter, Adv.

Schwyz: Michael Erler, Inkasso,

Rechtsbureau, Konkursachen.

Solethurn: A. Brosi, Advokat u. Inc.

St. Gallen: J. Lelsing, Advok. u. Ink.

J. Forster, Advokatur, Inkasso

Winterthur: Dr. W. Witzig, Adv. u. Ink.

Yverdon: F. Willommet, agent d'aff.

Zürich: Ad. Fross-Vogel, Rechtsanwalt

u. H. Bücher-Rey, Bilanzen,

Verwaltungen. Telefon 2928

Levilliant, Patentanwalt- und

Commercial-Bureau A.-G.

Inkasso- u. Verwaltungsbureau

G. Utzinger, Untere Zäune 3.

A. Schmidlin, Sensat, Auf der Mauer 19

Finanzierungen, Beschaffung grösser

Kapitalien, Associationsen.

Güterverkehr mit Holland

Sammelverkehre mit Amsterdam und Rotterdam

Ankunft über alle Frachten von und nach Holland

und Kontrolle d. Frachtbriefe bei direkten Bestügen kostenlos durch

Hediger & Co., Basel

General-Agentur d. Niederländ. Staats-Eisenbahnen u. d. Holländ. Eisenbahn

Jedes Geschäft

Soll geordnete Buchführung haben

Bureau-Arbeiten im Abonnement zu coulanten Bedingungen besorgt

Ad. Fross-Vogel, Bücher-Experte

Zürich (Grossmünsterplatz 8) Telefon 2928

Versand von Anleitungen zur Buchführung zum reduzierten

Preis von Fr. 3.— (2647)

Spar- & Leihkasse Zofingen

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, den 26. Februar 1910, vorm. 10 Uhr

im Rathaussaale in Zofingen

Traktanden:

1. Genehmigung des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1909 und Déchargeerteilung an Behörden und Verwaltung.
2. Beschlussfassung über Verwendung des Reingewinnes.
3. Erneuerungswahlen in den Verwaltungsrat.
4. Wahl der Rechnungsrevisoren pro 1910.

Die Bilanz und die Gewinn- und Verlustrechnung samt dem Revisorenbericht sind acht Tage vor der Versammlung im Bureau der Verwaltung aufgelegt.

Zutrittskarten können gegen Ausweis über den Aktienbesitz bis 25. Februar an unserer Kasse bezogen werden. Jahresberichte sind vom 19. Februar an erhältlich.

Zofingen, den 9. Februar 1910.

(344.)

Der Verwaltungsrat.

Gebrauchte Säcke

kaufen und verkaufen zu Tages-

preisen (1521)

Hemiker & Schneller,

Birmensdorfstr. 120, Zürich



Schöne Makulatur bei Haasenstein & Vogler

Zu vermieten

Stadtrayon Tramhaltestelle

Helle, geräumige

Fabrikräume

ca. 600 Quadratmeter, ganz oder geteilt, mit billiger Wasserkraft, elektr. Licht, Warenaufzug, Geleiseanschluss und Laderampe.

10 Minuten zum Güterbahnhof. Näheres durch

„Victoria“

Genossenschaft für

Immobilienverkehr

Zürich

Bahnhofplatz - Löwenstr. 71

Telephon 8434

GLYCERIN

für Industrie u. Pharmacie

1089Q offerieren vorteilhaft (383)

F. & A. Seuglet & Cie., Basel

Gesucht

zuverlässiger, repräsentabler

junger Mann

zur Besorgung kleinerer Reisen und zur Aushilfe im Bureau. Offerten mit Gehaltsansprüchen und der bisherigen Tätigkeit unter Chiffre B1199 Y an Haasenstein & Vogler, Bern.

(3871)

Für Buchhaltung, deutsche und franz. Korrespondenz, event. auch für Reise sucht

Chemigraph. Anstalt

erfahrenen, gewandten (3731)

Herrn

welcher bereits in ähnlicher Stellung tätig war. Ausführl. Offerten sub D1160 Y an Haasenstein & Vogler, Bern.

(3871)

Fr. 40-50,000

sont offerts (3800)

pour s'associer dans une bonne affaire industrielle ou commerciale. Si le résultat est satisfaisant, cette somme peut être doublée plus tard.

S'adresser par écrit à Mr. M. Grand Hôtel Alexandra, Lausanne.

(3800)

Patent - Bureau

P. R. Schneider, Ing.

patentiert und verwertet

Erfindungen

Zürich, Ackerstrasse 52

Telephon 4681 (2255.)

Inkassi

in der ganzen Schweiz besorgt das

Sachwalter- & Geschäftsbureau

Ernst Berger, Luzern

Pilatusstrasse 5

144